

Joy of Music Festival

ジョイ オフ ミュージック
国際フェスティバル

International in 奈良 2018

8月22日(水)～26日(日)

会場: Conservatory Chez Mozart シェ・モザー
奈良県葛城市兵家 248 (岡田宅内)

tel. 0745-48-4156

音楽総監督・ピアニスト 田崎悦子



© G.N.Lowrance

桐朋学園音楽科高校卒業後、フルブライト奨学金を得て、ジュリアード音楽院に学び、30年間ニューヨークに在住。1979年シカゴ交響楽団常任指揮者のショルティに発掘され衝撃的なデビューを飾り、一躍国際的檣舞台に上がった。これまでに日本音楽コンクール、全日本学生音楽コンクール、ピティナ、浜松国際コンクール等の審査員を務め、米ワシントン大学、東京音楽大学教授、桐朋学園大学音楽学部、同大学院にて特任教授を歴任。Joy of Music 総合音楽監督。

公式 HP <http://www.etsko.jp>

ひとつ屋根の下
国際的ソリストたちと過ごす
音楽三昧の合宿セミナー5日間

ヴァイオリニスト テディ・パパヴラミ



アルバニアに生まれ、フランス政府から奨学金を受け11歳で渡仏、パリ国立高等音楽院卒業。リビツァー賞国際コンクール、サラサーテ国際コンクールなどで優勝し、ソリストとして世界各国で活動。リリースした多数のCDはいずれも高く評価され、ピリスやアルゲリッチなど名だたる音楽家たちとも共演を重ねている。波乱万丈の半生の自叙伝「ひとりヴァイオリンをめぐるフーガ」も邦訳出版されている。08年よりジュネーヴ高等音楽院教授。

<http://papavrami-tedi.com>

コンサートもたくさん♪

22日(水)
19:00～

テディ・パパヴラミ vn & 岡田真季 pf
ウェルカム・コンサート「情熱のスペイン」
ラヴェル：道化師の朝の歌、サラサーテ：カルメン幻想曲 他

25日(土)
18:00～

夢の共演！ 田崎悦子 pf × テディ・パパヴラミ vn
トークコンサート「悦子の部屋」
シューマン：ピアノ五重奏 他 (24日16時～公開リハ)

26日(日)
10:00～

5日間の集大成 受講生による
ファイナルコンサート

ピアノ、ヴァイオリン、室内楽の
3コースで受講生 募集中！
詳しい内容は

どなたでもウェルカム！

オーディエンス申込みも

受付中♪

主催 | ピティナかつらぎステーション

後援 | (一社) 全日本ピアノ指導者協会 (ピティナ)、

関西桐朋会、スイス大使館、京都日仏協会、

アンスティチュ・フランセ関西、在京都フランス総領事館 (申請中)

ようこそ！ Joy of Music へ！

Joy of Music (JOM) は、音楽総監督で国際的ピアニストの田崎悦子氏がアメリカ留学中に参加した、マルボロ音楽祭での経験から生まれました。そこではゼルキンやカザルスと言った巨匠音楽家たちが、生徒と一緒にひたすら音楽に向かっていた。その精神を伝えたいと田崎氏が2000年に八ヶ岳で始めたJOMは、2005年に奈良でも開催が始まり、これまで100名以上の若いピアニストの卵が巣立っていきました。

「田崎マジック」によって受講生の心を開くレッスン、田崎氏自らが間近で演奏するコンサートに加え、毎日の美味しい食事や周りの自然の豊かさ、スタッフたちのあたたかいサポートが受講生たちに変化をもたらします。

13年目を迎える今年はヴァイオリンのテディ・パパヴラミ氏を迎えてさらにパワーアップ！基礎や楽譜に忠実でありながら、ソリストとしての圧倒的な技巧と表現力を学べるとして人気を呼んでいます。

世界各国でソリストとして活躍する両氏ですが、同時に室内楽の経験も豊富です。田崎氏はジュリアードカルテットやウィーンフィルメンバーと、またガラミアンクラスでパールマン、ズーカーマン、日本では堤剛、篠崎史紀各氏らと多く共演。パパヴラミ氏はシューマン・ピアノカルテットのメンバーとして10年近く活動していました。

都会の喧騒を離れ、自然に囲まれたひとつ屋根の下で、楽譜の向こうの作曲家たちの声に耳を傾けてみませんか？
ここでしか味わうことのできない、あなただけの体験が待っています！

コース内容 受講生は全コースの聴講が自由に行き来できます

ピアノ 田崎マジックで、変わる！

- ・ Kids —— 小学生対象 ♪ 5分以内の自由曲 受講料：45,000円（宿泊なし）
◇内容：公開レッスン受講1回、全レッスン聴講、コンサート聴講、アンサンブル体験、ファイナルコンサート出演、さよならパーティー、事前の模擬レッスン1回
- ・ Students —— 小学高学年～上限なし ♪ 10分以内の自由曲（複数曲、楽章抜粋も可、編曲は除く） 受講料：90,000円
◇内容：公開レッスン受講2回、全レッスン聴講、コンサート聴講、アンサンブル体験、ファイナルコンサート出演、ウェルカムディナー、BBQ、さよならパーティー
※ 2台ピアノでのコンチェルト受講も可能です。+30,000円（単一楽章）
レッスンはピアノ伴奏、希望者にはファイナルコンサートでアシストメンバーによる弦楽版伴奏も可能！



ヴァイオリン 基礎で納得、音楽の凄み！

- 小学生～上限なし ♪ 10分程度の自由曲 受講料：90,000円
◇内容：レッスン受講2回（うち1回は公開）、全レッスン聴講、「テディ先生の毎日の基礎練習」受講、コンサート聴講、フランス語通訳、ファイナルコンサート出演、ウェルカムディナー、BBQ、さよならパーティー
※ 伴奏者がいない場合はアシストメンバーが担当することもできます。ご相談ください。

室内楽 自由な編成でOK パートナーがいなくても大丈夫♪

連弾・2台ピアノ、デュオ、ピアノトリオ、弦楽カルテット etc どんな編成でも受講できます。
年齢制限なし パートナーがいなくても受講可能！アシストメンバーと一緒に演奏します。

- ♪ グループでの受講 1人につき70,000円
- ♪ ピアノ1人での受講 90,000円（共演料：デュオ+20,000円、トリオ+30,000円）
◇内容：レッスン受講2回（弦とピアノ編成のグループ受講の場合、両氏から1回ずつレッスンを受講）
全レッスン聴講、コンサート聴講、フランス語通訳、共演者とのリハーサル、ファイナルコンサート出演、ウェルカムディナー、BBQ、さよならパーティー

※ 原則として、受講するコースのレッスンはすべて聴講して下さい。

宿泊について

◇会場・シェモザーでの宿泊（先着 6 名まで）全 4 泊 5 日 全食事つき 25,000 円（前日からの宿泊は +5,000 円）

- ※ 受講生の宿泊は任意ですが、各自のコースのレッスンはすべて聴講して下さい。
- ※ 会場に近い宿泊施設もご紹介します。
- ※ ピアノコースは、全日程の練習室使用料として別途 10,000 円
また通いの場合の食事代やピアノ練習室使用料は、必要に応じ別途いただきます



受講・聴講 お申込み方法

◇【受講】 締め切り 7 月 10 日 必着

- ・全コース：①自由曲を CD または DVD に録音（録音年、場所、曲目、名前を盤面に記入）し、
②裏面の申込用紙と③作文を添えて下記までお送りください。

- ※ 室内楽コースをピアノ 1 人で応募する方は、ソロ曲の録音で結構です。
- ※ 受講決定通知と共に、受講料などの振込方法やその他詳細をお知らせいたします。

● 送付先：612-8375 京都市伏見区川東町 14-3-211 ピティナかつらぎステーション 岡田一美 宛

◇【聴講】 どなたでもウェルカム！

聴講希望のレッスン・コンサート、お名前、ご連絡先を Tel、Fax または mail でお知らせください。

Tel / Fax 075-621-6339 または 0745-48-4156

・ Mail chez-mozart@vanilla.ocn.ne.jp

※ 期間中のお申込みは電話 0745-48-4156 のみ受け付けています

（ただし席数に限りがありますのでお早めにお申込み下さい）

- ・ 駐車場あり ・ 会場近くの宿泊施設もご紹介します
- ・ 最寄駅 近鉄南大阪線「磐城」よりタクシー 5 分（相乗り可）
- ・ 同線「尺土」には急行・特急が停まります
- ・ 場合により尺土駅までの送迎もいたします

アシストメンバー

佐藤一紀（Vn. / 通訳）

京都市立芸術大学卒業。同大学院音楽研究科修了。渡仏し、現代音楽の研鑽を積む。相愛大学音楽学部、同大学院非常勤講師。

北條エレナ（Va.）

ミラノ近郊ノヴァーラ生まれ。京都堀川音楽高校、京都市立芸術大学ともにヴァイオリン専攻首席卒業。国内外のコンクールで優秀な成績をおさめる。

西村 絵里子（Vc.）

東京藝術大学音楽学部器楽科を経て、同大学大学院音楽研究科修士課程修了。兵庫芸術文化センター管弦楽団レジデント・プレイヤー。



↑会場シェモザーは吹き抜けのヨーロッパ風サロン

岡田さほり（Vn.）

京都市立音楽高校、相愛大学音楽学部卒業。JOM in 奈良 5 周年記念コンサートでは田崎悦子氏とクインテットを共演。

岡田真季（Pf. / 通訳）

桐朋女子高等学校音楽科、桐朋学園大学、パリ国立地方音楽院を優秀な成績で卒業。2006 年より JOM アシスタント。パヴァラミとのデュオでバロックザール賞受賞。



本店ヘルシーガーデン
TEL. 0742-35-2022
西大寺ならファミリー店
TEL. 0742-36-5646
生駒店
TEL. 0743-72-2983
<http://www.tokokuro.jp>

豊栖歯科医院

大阪市平野区平野東 2-8-11

TEL 06-6792-0858

シェモザーから徒歩 1 分

魚菜食房

すぜん
Sushi Zen

0745-48-5055

音質第一

トチクボ

楽器サービス

ピアノ・楽器と調律

ボストンピアノ

カワイピアノ

奈良県敷島町 1 丁目 1054-1

Tel/Fax 0742-48-1286

社団法人日本ピアノ調律師協会会員
国際ピアノ製造技師調律師協会会員

スケジュールと聴講料

青枠はすべて聴講できます

	午前 10:00 ~	午後	夕方・夜
8/22 (水)	シエ・モザー JOM Kids ----- 母屋 テディ先生の毎日の基礎練習 & vn. 公開レッスン (A グループ)	14:30 ~ pf. 公開レッスン (A グループ) Spanish snack time ! 18:00 ~ レッスン後の休憩時間に 軽食でスペインを先取り♪	19:00 ~ ウェルカムコンサート「情熱のスペイン」 テディ・パパヴラミ vn & 岡田真季 pf
8/23 (木)	テディ先生の毎日の基礎練習 & vn. 公開レッスン (B グループ)	14:30 ~ pf. 公開レッスン (B グループ)	
8/24 (金)	シエ・モザー pf. 公開レッスン (A グループ) ----- 母屋 vn. レッスン (A グループ)	16:00 ~ 音楽が創られていくのを 見てみよう！ 「悦子の部屋」公開リハーサル 田崎悦子 pf × テディ・パパヴラミ vn 佐藤一紀 vn、北條エレナ va、西村絵里子 vc	
8/25 (土)	シエ・モザー pf. 公開レッスン (B グループ) ----- 母屋 vn. レッスン (B グループ)	18:00 ~トークコンサート「悦子の部屋」 シューマン：ピアノ五重奏、他 田崎悦子 pf × テディ・パパヴラミ vn 佐藤一紀 vn、北條エレナ va、西村絵里子 vc	19:30 ~ ガーデンパーティー BBQ 自分たちで準備したピザ生地を ピザ窯で焼こう！
8/26 (日)	ファイナルコンサート	さよならパーティー	

※ 室内楽のレッスンは、受講人数により pf, vn 各コースのレッスン枠に組み込まれます
※ 受講生の人数により変更になる場合があります

【聴講料・参加費】

公開レッスン・公開リハ・ファイナルコンサート：2,000 円（小学生以下 1,000 円）、
ウェルカムコンサート・トークコンサート「悦子の部屋」：4,000 円（小学生以下 2,000 円）Spanish Snack Time 付きは +1,000 円

受講生用 申込み用紙

申込み用紙はコピーし切り取って下さい

コース： ☐ ピアノ Kids ☐ ピアノ Students ☐ ヴァイオリン ☐ 室内楽（グループ 人、ピアノひとり）

ふりがな 氏名	男 ・ 女	【受講希望曲】 作曲者・曲目・作品番号・楽章など
生年月日	年 月 日（満 歳）	
住所 〒		（演奏時間 分） ※ 規定時間を超過する場合や、 追加プライベートレッスンをご希望の場合はご連絡ください
tel.	fax.	伴奏者 氏名
E-mail		【簡単な音楽歴】 師事する先生、学校、コンクールその他
【宿泊】 ☐ シエ・モザー宿泊希望 ☐ 他の宿泊施設 紹介希望 ※ 伴奏者の宿泊をご希望の場合は書き添えて下さい ※ 前泊をご希望の方はご相談ください ※ 定員の都合でご希望に沿えないことがあります		

【作文】「あなたにとって最近気になったニュースは？」（別紙 400 字原稿用紙 1 枚以上何枚でも）

※ 室内楽コースをグループで受講希望の方は、編成・楽器を明記の上それぞれ申込み用紙に記入し、まとめてお送りください。

循環器内科

内科

心臓血管外科

リハビリテーション科

平田クリニック

医学博士 平田展章

〒665-0033 宝塚市伊子志 3 丁目 8 番 20 号 バデンビル 1 階

☎ (0797) 72-7711